

Zeitschrift: Appenzeller Kalender

Band: 293 (2014)

Artikel: E Wondermitteli geg de Hueschte

Autor: Eggenberger, Peter

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-515341>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

E Wondermitteli geg de Hueschte

PETER EGGENBERGER



Zu den vielen Erkältungsbeschwerden gehört auch hartnäckiger Husten. Werner Tobler beugt jeweils mit Sirup vor, wobei ein neues Produkt ungeahnte Folgen zeitigt...

Wider emol häds aagfange hierbschtele. De Werner isch z Altstätte gsii ond häd nebscht anderem inere Trogerii Hueschtesirup vom Vogel wele poschte. Zom Vorbüüge. Am sebe Tag

isch Maart gsii, ond amme Schtand häd de Migg Zähner luut näbis gege Vekeltege aabbotte: «Mit dem Wondermittel han-der nie me kaalti Füess! Ond me waass jo, wer kaalti Füess häd,

mos schtändi hueschte, ischt haaser, häd Halsweh ond vilicht sogär e böösi Angina. Do, e Fläsche zom Schpezialpriis vo gad sibe Franke! Nie me kaalti Füess! E tolli Glegeheit! Griiffid zue!»

Woromm nöd emol näbis anders? Probiere gohd schliessli über schtudiere. Ond eersch no vill billiger als de Sirup vom Vogel, sinnet de Werner, ond scho häd er e Gutttere i de Hand gkhaa.

«Du, Meta, e neus Mitteli geg de Hueschte», rüeft er scho onder de Hustüer ond nehnd wäretem d Schtege-n-uuflaufe en wackere Schluck us de Fläsche. «Guet, aber wieso nöd de Sirup wie all? Dä vom Naturarzt?» D

Frau lueget d Gutttere-n-aa, ond etz falltere uuf, as de Maa ka Antwort gid, en fürzöndroote Kopf häd ond mit de Hend vor em Gsicht omme fuchtlet.

Si höört e langzoges «Mmmmmmm», ond ufgregt list d Meta d Gebruuchsaawiisi, wo henne kliitrukt uf em Gütterli schtohd: «Nie mehr erkältet! Nie mehr Husten! Nie mehr Hals-schmerzen! Bestreichen Sie mit diesem sofort wirkenden Isolier-Klebstoff ihre Schuhsohlen, und Sie haben nie mehr kalte Füsse, die häufig Ursache von Erkältungskrankheiten sind!» Noch em notfallmäässege Bsuech bim Tokter, em Lööse vo de zämmegkleebete Lippe ond

amme scharfe Gegegift isch de Werner is Dorf ond i Richti Trogerii gloffe. Er häd nöd leenggs ond nöd rechts glueget ond isch graadewegs in Lade-n-ini. Ond en Schluck us de Hueschesirup-Gutttere häd er eersch doo gnoh, wo-n-er d Gebruuchsaawiisi vom allereerschte bis zom letschthenderschte Buechscha-be gläse gkha häd.

Wörter:

Maart = Markt; hander nie me = habt ihr nie mehr; ischt haaser = ist heiser; näbis anders = etwas anderes; Gutttere = Flasche.

(Peter Eggenberger ist Autor von acht Büchern mit humorvollen Kurzgeschichten. Neuestes Werk ist «Vo Tökter ond Luusbuebe». Erhältlich im Buchhandel, im Appenzeller Verlag und beim Autor, www.peter-eggenberger.ch)



SCHMUKI AG
Garage | Pneu | Natel

Neu- und Occasions-Wagen

Industriestrasse 19, 9102 Herisau
Telefon 071 354 84 84
www.schmuki.ch



ORB
Reinigungssysteme AG
Beratung • Verkauf • Reparaturen



KÄRCHER

Hofackerstrasse
9606 Bütschwil
Tel. 071 980 09 50
Fax 071 980 09 52



fenster dörig
Holz-Metall-Fenster • Kunststoff-Fenster



Fenster Dörig AG, 9050 Appenzell
Telefon 071 787 87 80, Fax 071 787 18 72